

روایت دگردیسی زندگی روزمره در سینمای ایران (مطالعه موردي سینمای مسعود کيميايی)

جمال محمدی^۱

پارسا یعقوبی^۲

معصومه حسینی^۳

تاریخ دریافت: ۹۰/۵/۱۵ تاریخ تایید: ۹۰/۸/۱۸

چکیده

این پژوهش کوشنی است برای تحلیل زندگی روزمره در ایران معاصر به میانجی سینما: این که زندگی روزمره، در ابعادی چون هویت‌ها، ارزش‌ها و تجربه‌فردی، چگونه در سینمای قبل و بعد از انقلاب روایت‌پردازی شده است. دگردیسی در سه بعد هویت‌ها و ارزش‌ها و تجربه‌فردی با استناد به نظریه‌های گیدنز، چینی و جنکینز، و مضمون محوری پژوهش، یعنی تعامل اخلاق قهرمانی و منطق زندگی روزمره، نیز با توصل به نظریه فرستون و زیمل تئوریزه گشته است. این مطالعه موردي درباره سینمای مسعود کيميايی، دو نمونه از فیلم‌های قبل و بعد از انقلاب او (گوزن‌ها و اعتراض) را انتخاب کرده است. بر اساس نتایج تحقیق، جامعه ایران در دهه‌های اخیر شاهد کشاکش بین اخلاق قهرمانی مبتنی بر عقلانیت غایی و منطق روزمرگی مبتنی بر عقلانیت ابزاری بوده است. سینمای کيميايی وارونه شدن نوع تعامل مسلک قهرمانی و منطق روزمرگی در ایران معاصر را روایت می‌کند: در دو دهه قبل از انقلاب کشن‌های فردی قهرمان معطوف به غلبه بر روزمرگی با تمسک به باورهای استعلایی بود، اما حدود دو دهه بعد از انقلاب همزمان با تغییر شکل قهرمان و پیدایش نوعی فردگرایی این‌بار افراد با توصل به نوعی امید اجتماعی معنا و هویت را در متن زندگی روزمره در فضاهای تعاملی و گفتگویی جستجو می‌کنند.

وازگان کلیدی: زندگی روزمره، اخلاق قهرمانی، روایت سینمایی، بازنمایی، دگردیسی ارزش‌ها، هویت‌پایی، معنابخشی.

۱- استادیار جامعه شناسی دانشگاه کردستان m.jamal8@gmail.com

۲- استادیار گرو زبان و ادبیات فارسی دانشگاه تهران p.yaagubi@yahoo.com

۳- کارشناسی ارشد جامعه شناسی Massume.hosaini@gmail.com

مقدمه و طرح مساله

مساله اصلی پژوهش حاضر تحلیل جامعه‌شناختی سیر دگردیسی ارزش‌ها، هویت‌ها و سبک‌های زندگی در جامعه ایران به میانجی بازنمایی و روایت سینمایی آن است. پیش-فرض طرح چنین مساله‌ای این است که فرهنگ و جامعه ایرانی در دهه‌های اخیر در ابعاد مختلفی همچون زندگی روزمره، درک آدمیان از ارزش‌ها و غایات، نحوه تحقق نفس^۱، نحوه مصرف فرهنگ عامه‌پسند^۲، شیوه‌های گذران اوقات فراغت، نحوه تعامل در فضاهای عمومی و فرایندهای هویت‌یابی^۳ و معنابخشی دستخوش تحولات بنیادین گشته است. فهم روشمند روایت این دگردیسی همه‌جانبه، آن‌گونه که در سینمای ایران صورت‌بندی و بازنمایی شده، اصلی‌ترین هدف این تحقیق است. در دهه‌های اخیر به موازات گسترش مدرنیزاسیون و تجلی پیامدهای مدرنیته، زیست-جهان‌های سنتی با تمام قواعد و عرفها و معناسازی‌های نهفته در آنها دستخوش تغییر گشته‌اند و خط‌سیر این تغییر به سوی عرفی‌شدن، روزمرگی و سیطره منطق مبادله و عقلانیت ابزاری بوده است. خط‌سیر این دگردیسی‌ها اگرچه خطی و یکسویه نبوده، به پیدایش انواع تعارض‌ها و دوسویگی‌ها و بحران‌ها در متن زندگی روزمره افراد منجر گشته است. تجربه زندگی روزمره در ایران، قبل و بعد از انقلاب، تجربه زندگی در فضاهای سنتی و مدرن به طور همزمان، و حاصل تلاشی برای همسو کردن کنش‌ها و گفتارهای غایی با تعامل‌های ابزاری، بوده است. تلاش اصلی این پژوهش تحلیل روایت دقایق و ظرایف این تحولات در زندگی روزمره فرد ایرانی به میانجی هنر سینما به شیوه‌ای هرمونتیکی- انتقادی است. فرض بر این است که سینما فقط امری فراغتی، زیبایی‌شناختی و هنری نیست، بلکه با تاریخ و اخلاق و زندگی اجتماعی هر دوره درهم آمیخته است. به همین سبب مطالعه این زبان هنری چندلایه جز از طریق تأمل انتقادی عمقی امکان‌پذیر نیست (لاجوردی، ۱۳۸۸: ۱۱). سینما یکی از عمدت‌ترین ابزارهای تولید فرهنگ و برساخت هویت در جهان معاصر است. به تعبیر کالکر، «سینما نوعی تخیل بصری و جریان روایی را در مقیاسی بزرگ به فرهنگ عرضه می‌کند؛ سینما تصویر متحرک چیزی معناز، داستانزا و پرشور است» (کالکر، ۱۳۸۴: ۴۱). سینما عرصهٔ ستیزه‌های گفتمانی است و به میانجی تمهیدات فرمی، شگردهای فنی، ساختارهای روایی، فرایندهای بیانی و

1 - Self-actualization

2- Popular culture

3 - Identification

فرایندهای بیانی و شیوه‌های بازنمایی به خلق گفتمان‌های خاصی درباره فرهنگ و جامعه کمک می‌کند.

هدف این پژوهش ارایه روایتی عینی و بی‌طرفانه از چگونگی دگردیسی ارزش‌ها و سبک‌های زندگی در ایران معاصر نیست، بلکه تحلیل روایتی است که سینمای ایران (در این پژوهش سینمای کیمیایی) از این مساله ارایه کرده است. سینمای کیمیایی روایت‌گر و بازنماگر شیوه‌ای از زیستن در متن تناقض‌ها و تنش‌ها است، نمایش‌گر زندگی‌ای است حاوی بی‌ثباتی و معلق‌بودن بین گذشته و حال، بین امر «سخت و استوار» و امر گذرا و سیال و ناپایدار، بین جستجوی هویت «اصیل و بومی» و پرتاب شدن به دامن گمنامی و سرگشتنگی. این سرگیجه یا گرداد مشخصه اصلی تجربه زندگی روزمره انسان ایرانی در عصر حاضر بوده است؛ «گرداد فروپاشی و تجدید حیات مستمر، گرداد مبارزه و تناقض، ابهام و عذاب» (برمن، ۱۳۸۳: ۱۴). عمدترين رخداد تاریخ معاصر ایران وقوع انقلاب اسلامی بوده است. رخداد انقلاب واکنشی بنیادین بود در برابر مدرنیزاسیون پهلوی که به تکه‌پاره شدن هویتها، روال زیست-جهان‌های سنتی، محو شدن در فضاهای روزمره و از دست رفتن «اصالت» منجر می‌شد، اما پس از وقوع انقلاب، به تدریج، در پی نوآوری‌های تکنولوژیک و تثبیت بوروکراسی‌های عقلانی و انباشت سرمایه و صنعتی‌شدن و رشد شهرها، فرایند مدرنیزاسیون دوباره فرهنگ و جامعه ایرانی را دستخوش انواع دگردیسی‌ها و تضادها و تنش‌ها ساخت. قصد این تحقیق تحلیل مقایسه‌ای دگردیسی زندگی روزمره در قبل و بعد از انقلاب در ایران از طریق تحلیل جامعه‌شناسی سینمای مسعود کیمیایی است. اهمیت تحلیل جامعه‌شناسی روایت سینمایی این دگردیسی‌ها از آن حیث است که این روایت، خود، نقش عمداتی در برساختن فضاهای فرهنگی و اجتماعی و خلق ارزش‌ها و هویتها و سبک‌های زندگی داشته است. جهان اجتماعی نوعی برساخت است و روایت سینمایی آن بازسازی این برساخت. بنابراین، تحلیل روایت سیر دگردیسی ارزش‌ها و هویتها و سبک‌های زندگی در سینما در واقع تلاشی است برای فهم هرمنوتیکی- انتقادی سازوکارهای تحولات اجتماعی و دیالکتیک پیچیده حاکم بر آن.

پرسش‌های محوری این پژوهش حول این موضوع اصلی صورت‌بندی شده‌اند که فرایند دگردیسی زندگی روزمره، در سه بعد ارزش‌ها و هویتها و سبک‌های زندگی، به چه شیوه‌ای در سینمای کیمیایی روایت‌پردازی شده است. آیا روایت سینمایی این مسائل در قبل و

بعد از انقلاب روایتی خطی و واحد بوده یا شاهد چندگانگی و غیرخطی بودن روایتها هستیم؟ عناصر محوری ساختار روایی سینمای کیمیابی در قبیل و بعد از انقلاب چه چیزهایی بوده‌اند؟ در روایت‌پردازی این سینما از تحولات اجتماعی کدام دسته از الگوهای ارزشی، تیپ‌های اجتماعی و سبک‌های زندگی بر جسته شده‌اند و کدامها در حاشیه قرار گرفته‌اند؟ سینمای کیمیابی چه روایت یا روایتهایی از دگردیسی ارزش‌ها، هویت‌ها و سبک‌های زندگی جامعه ایرانی به دست می‌دهد؟ و بالاخره تجربه زندگی روزمره، شامل تجربه مواجهه با دیگری و نیز با ساختهای کلان، در این سینما چگونه روایت شده است؟

مبانی نظری

مناقشه بر سر نام‌گذاری دوره متأخر جامعه بشری، یعنی دوره بعد از دهه ۱۹۷۰، نشانگر عمق تحولاتی است که در ابعاد مختلف جامعه جهانی را به فراگیرترین و ریشه‌ای‌ترین وجه در برگرفته است. دوران پسامدرن، مدرنیته متأخر^۱، جامعه پساصنعتی^۲، جامعه پساکمیابی^۳، جامعه تک‌ساحتی و جز آن برخی از اصطلاحاتی اند که به منظور توصیف این تحولات ابداع گردیده‌اند. از دید جامعه‌شناسانی همچون گیدنژ جهان به جای ورود به دنیای پسامدرن به سوی دوره‌ای گام برمی‌دارد که در آن پیامدهای مدرنیته ریشه‌ای تر و جهانی تر از پیش شده‌اند (گیدنژ، ۱۳۸۲: ۳۰). محور اصلی نظریه اجتماعی گیدنژ ارایه شرحی از «تحول خود»، «بازاندیشی در خود»، «رابطه هویت اجتماعی و هویت فردی»، «تغییر شکل صمیمیت»، «دگرگونی سبک زندگی» و تغییرات ارزشی و هنجاری در متن زندگی روزمره بر اثر گسترش پیامدهای مدرنیته و جهانی شدن است. گیدنژ بر آن است که همزمان با تحولات اقتصادی، سیاسی و صنعتی جامعه جهانی گونه‌های جدیدی از ابداع خود^۴، صمیمیت، اضطراب‌های وجودی، کنترل‌های درونی، مخاطرات، تجربه‌های روزمره، مدیریت بدن، و تردیدها و چندپارگی‌های شخصیتی پدید آمده‌اند (گیدنژ، ۱۳۷۸: ۲۰). در مدرنیته متأخر، مقولاتی مثل اعتماد، امنیت وجودی، زندگی روزمره، تأمل در نفس، و سبک زندگی معانی دیگری پیدا کرده‌اند و این وضعیت نه فقط اجتناب‌ناپذیر، بلکه برگشت‌ناپذیر است. به

1- Late modernity

2-Post industrial society

3 -Post scarcity society

4 -Self-invention

اعتقاد او، «در عصر تجدد کنونی، نفوذ و تأثیر رویدادهای دوردست بر رخدادهای نزدیکتر، و همچنین بر خصوصی‌ترین گوشه‌های خود مابیش از پیش به صورت پدیده‌ای رایج و متعارف در می‌آید. در عصر جدید هویت شخصی به صورت رفتارهایی جلوه‌گر می‌شود که به طور بازتابی به وجود می‌آیند» (گیدنژ، ۱۳۷۸: ۱۹ و ۲۰). کانون همه این تغییرات، دگردیسی ارزش‌ها و سبکهای زندگی و نحوه تعریف و شکل‌دهی هویت است (گیدنژ، ۱۳۸۶: ۲۷۱). در برهه کنونی، پویایی‌های مدرنیته به اوج رسیده و مشخصه اصلی روابط اجتماعی سیالیت و ناپایداری است. زندگی روزمره قلمرو انباشت تجارب و برساخت هویت‌هایی است که پس از مدتی دود می‌شوند و به هوا می‌روند (کسل، ۱۳۸۳: ۳۹۹).

دیوید چینی هم از تحولات هویتی و ارزشی در مدرنیتۀ متاخر بحث می‌کند. از دید او، تحول سبکهای زندگی مشخصه اصلی مدرنیته است. سبکهای زندگی همان الگوهای کنش‌اند که افراد بر اساس آنها از هم متمایز می‌شوند، جزء لاینفک زندگی اجتماعی روزمره هستند و نقشی اساسی در تعاملات بین افراد دارند. سبک زندگی، بر خلاف فرهنگ، به معنای «شیوه کلی زندگی» یک گروه یا قوم یا ملت نیست، بلکه عبارت است از «مجموعه کردارها و نگرش‌هایی که در یک زمینه اجتماعی خاص معنا دارند» (چینی، ۲۰۰۲: ۶ – ۴). سبک زندگی همان کردارهایی است که به جریان عادی زندگی روزمره تبدیل شده‌اند. این کردارها بازتابگر هویت‌های شخصی، گروهی و اجتماعی‌اند. سبک زندگی دلالت بر شیوه زندگی متمایز جامعه یا گروه اجتماعی دارد و دقیقاً آن بخش از زندگی است که تحقق می‌یابد و در آن دخیل است (فضلی، ۱۳۸۲: ۸۴ – ۶۱).

از دید جنکینز نیز هویت امری برساختنی است و چون با معنا مرتبط است می‌توان درباره آن به چون و چرا پرداخت. «هویت همانا برقراری و متمایز ساختن نظاممند نسبت‌های شباهت و تفاوت میان افراد، میان جماعت‌ها، و میان افراد و جماعت‌ها است. شباهت و تفاوت با هم اصول پویای هویت و کنه زندگی روزمره هستند» (جنکینز، ۱۳۸۱: ۷). هویت اجتماعی درک ما از این مطلب است که چه کسی هستیم و دیگران کیستند و از آن طرف، درک دیگران از خودشان و افراد دیگر چیست؟ بنابراین، هویت اجتماعی، درست همانند معنا، امری ذاتی نیست، بلکه محصول توافق و عدم توافق است و می‌تواند به تبع موقعیت تغییر کند. جنکینز با طرح مقولاتی چون «دربرگیرندگی»، «تفاوت»، «رده‌بندی» و «مقاومت» می‌کوشد روش‌ن سازد که هم هنگامی که افراد بدون مقاومت، رده‌بندی‌های از

پیش‌تعیین شده اجتماعی را می‌پذیرند و هم هنگامی که سعی در شکستن این چارچوبها و ایجاد رده‌بندی‌ها و گروه‌بندی‌های جدید و کسب هویت‌های نوین دارند، در حیطه‌ای قرار دارند که وجود درونی و بروني هویت، همچون دوسویه یک واقعیت واحد عمل می‌کند. از این سه رویکرد نظری می‌توان نتیجه گرفت که ارزش‌ها، هویتها و سبک‌های زندگی، به مثابه سه بعد اساسی زندگی روزمره، بر ساختهایی تاریخی‌اند که در نسبت با متغیرهای عینی و صورت‌بندی‌های گفتمانی هر دوره تغییر می‌کنند.

در جامعه‌شناسی، زندگی روزمره همواره به عنوان «قلمرو تولید معنا»، عرصه تحقق نفس، حوزه تعامل با دیگری و کلاً قلمرو کنش‌ها و تفسیرها و نشانه‌ها و «میدان تقابل ساختارهای کلان و کنش‌های آگاهانه کنش‌گران» موضوع مطالعه بوده است. با این وصف، مفهومی از زندگی روزمره که در این پژوهش مورد نظر است به طور خاص با دیدگاه نظریه‌پردازان انتقادی قرابیت دارد. تلاش این نظریه‌پردازان معطوف است به پروبلماتیزه کردن زندگی روزمره جهت آشکار ساختن تضادها، تناقض‌ها، پویایی‌ها، شکافها، چندپارگی‌ها، گسسته‌ها، سلطه‌جویی‌ها، مقاومت‌ها، نزاع‌ها بر سر ثبیت هویتها و معناها، و تاریخ‌مند بودن آن. امر روزمره چیزی است که به فراخور شرایط تاریخی/ اجتماعی و در تعامل با متغیرهای بیرونی بسیاری در هر برهه بر ساخته می‌شود. یکی از محورهای اصلی بحث این نظریه‌پردازان در این حوزه نحوه تعامل اخلاق قهرمانی و منطق حاکم بر امر روزمره در عصر مدرن است. از دید فدرستون، زندگی روزمره به برنامه‌های یکنواخت، تجارب تکرارشونده، باورها و کردارها در جهان معمولی پیش‌پالفاده مربوط می‌شود (فردستون، ۱۳۸۰، ۱۶۱). زندگی روزمره مبین نقدی از زندگی قهرمانی و مرام و مسلک حاکم بر آن است. در زندگی قهرمانی بر شجاعت برای مبارزه و کسب اهداف خارق‌العاده، جستجو برای فضیلت، افتخار و شهرت تأکید می‌شود. زندگی قهرمانی را نه اصل عقلانیت و محاسبه‌گری، بلکه نیروی عاطفه و تقدیرگرایی هدایت می‌کند. در حالی که جهان روزمره، جهانی است که قهرمان از آن عزیمت می‌کند و می‌خواهد با نشان دادن شجاعت، خود را به اثبات رساند (فردستون، ۱۳۸۰ : ۱۶۴). زیمل نیز با طرح مفهوم «مخاطره‌جویی» سعی در تبیین تقابل زندگی قهرمانی و زندگی روزمره در عصر مدرن دارد. مخاطره‌جویی امری است که همواره خارج از قلمرو یکنواخت و متداوم زندگی روزمره رخ می‌دهد. فرد مخاطره‌جو هم خود را به دست تقدیر می‌سپارد و هم می‌کوشد تقدیر خودش را رقم بزند. او با رها کردن هرگونه محاسبه-

گری عقلانی در جهت اخذ تصمیمی تردیدناپذیر و انجام کنش قاطعانه پیش می‌رود (زیمل، ۱۹۷۱: ۱۹۳). مخاطره‌جو با غلبه بر تضادها و تنש‌ها، از تکه‌پاره‌های حیات اجتماعی‌اش کلیتی یکپارچه و معنادار می‌سازد. این وحدت‌بخشی به زندگی و معنادار ساختن آن، که همواره بر حسب هدفی والا و حسی از تقدیر‌گرایی صورت می‌گیرد، ویژگی اصلی زندگی قهرمانی است.

این پژوهش بر این فرض بنیادین استوار است که سینما یکی از عمدت‌ترین عرصه‌ها یا ابزارهای روایت کردن این تغییرات است و می‌کوشد، به یاری رویکردهای نظری فوق، شیوهٔ روایت‌پردازی و بازنمایی تجربهٔ زندگی روزمره، دگردیسی آن در سه بعد ارزش‌ها و هویت‌ها و سبک‌های زندگی، و نحوهٔ تعامل اخلاقی قهرمانی و منطق حاکم بر زندگی روزمره را در سینمای کیمیایی بررسی کند.

روش پژوهش

یکی از مضامین محوری سینمای کیمیایی، دگردیسی ارزش‌ها و هنجرها و اخلاقیات سنتی در متن مواجههٔ جامعه ایرانی با مدرنیته است. فیلم‌های کیمیایی روایت این دگردیسی را اغلب در قالب نحوده تعامل قهرمان و زندگی روزمره بازنمایی می‌کنند. در این تحقیق برای مطالعه این موضوع از روش «تحلیل روایت ساختارگرا» استفاده می‌شود، اما هر جا لازم باشد روش نشانه‌شناسی ساختارگرا نیز در خدمت آن در می‌آید. بر مبنای این روش، برای هر پدیده دو روایت وجود دارد: یکی روایت زیست‌شده، که عاملان آن را در حین تجربهٔ زندگی بیان می‌کنند، و دیگری روایت بازگو شده، که دیگران در مورد روایت زیست‌شده اظهار می‌دارند (فی، ۱۳۸۴: ۳۳۷). نشانه‌شناسی ساختارگرا نیز در پی تأمل در سطوح زیرین مشاهده‌پذیرها جهت کشف سامان عمیق پدیدارهای است (چندلر، ۱۳۸۷: ۳۰۷). بر اساس این رهیافت، هر چیزی می‌تواند به مثایهٔ دالی برای تولید معنا به کار گرفته شود. این رهیافت، به طور کلی روشی برای تحلیل چگونگی انتقال معنا به واسطه بازنمایی‌های بصری است. به بیان دیگر، هدف از تحلیل نشانه‌شناسی، معلوم کردن آن لایه‌های معانی رمزگذاری شده است که در ساختار متن وجود دارد (فیسک، ۱۳۸۰: ۱۲۸-۱۳۰). در این تحقیق، به تناسب موضوع و به سبب کیفی بودن روش، از شیوهٔ نمونه‌گیری نظری - هدفمند استفاده شده است. در این نوع نمونه‌گیری مواردی از جامعه آماری انتخاب می-

شوند که بر اساس هدفهای تحقیق دربردارنده اطلاعات غنی باشند. در اینجا، حجم نمونه ملک نیست، اما نمونه‌ها بایستی به گونه‌ای انتخاب شوند که بیشترین روشنایی‌بخشی را برای نظریه‌ای که هدایت‌گر تحقیق است، داشته باشند. بدین ترتیب، از میان آثار سینمایی کیمیایی دو فیلم انتخاب شده است: گوزن‌ها، مربوط به قبل از انقلاب (۱۳۵۴)، و اعتراض، مربوط به بعد از انقلاب (۱۳۷۸). آنچه در اینجا بالاخص مد نظر بوده است تأثیر رخداد انقلاب اسلامی بر دگرگونی زندگی روزمره در ابعاد مختلف و دگردیسی نحوه تعامل اخلاقی قهرمانی و منطق روزمرگی است. دور فیلم برگزیده در زمرة بارزترین آثار کیمیایی در بازنمایی این تم هستند. این دو اثر سیر دگردیسی اخلاق قهرمانی و نظام ارزشی سنتی را در دو برههٔ تاریخی خاص نشان می‌دهند. حدس ما این است که این فیلم‌ها از جمله نمایانگرترین متونی هستند که می‌توان با مطالعه آنها تحولات فرهنگی/ اجتماعی چهار دهه اخیر جامعه ایرانی را درک کرد.

یافته‌های پژوهش

گوزن‌ها

شناسنامه فیلم

نویسنده و کارگردان: مسعود کیمیایی؛ مدیر فیلمبرداری: نعمت حقیقی؛ موسیقی متن: اسفندیار منفردزاده؛ خواننده: پری زنگنه؛ گریم: عبدالحسین اسکندری؛ تهیه‌کننده: مهدی میثاقیه؛ سال تولید: ۱۳۵۳؛ مدت: ۱۱۵ دقیقه؛ بازیگران: بهروز وثوقی، فرامرز قربیان، نصرت پرتوی، پرویز فنی‌زاده، عنایت بخشی، پروین سلیمانی، جهانگیر فروهر.

دانستان فیلم

یک چریک شهری به نام قدرت پس از سرقت از بانک از رفقایش جدا می‌شود و با پیکری زخمی خود را به دوست دوران کودکی‌اش سید رسول می‌رساند. سید رسول، که زمانی اقتدار و اعتباری داشته، اینک در مسیر زندگی‌اش در اثر دخالت‌کردن در یک دعوای ناموسی به زندان افتاده و در آنجا به ورطه اعتیاد کشیده شده و اکنون از روزهای اوج اش بسیار فالصله دارد. او معتادی است که برنامه‌های تماشاخانه‌ای در لاله‌زار را اعلام می‌کند و همسرش فاطی بازیگر تماشاخانه است. قدرت که یک چریک مبارز است در خانه سید پناه می‌گیرد. او متوجه اعتیاد و وضعیت اسفناک سید می‌شود. پس از کش و قوس‌ها و بگو

مگوهای فراوان، سید تحت تأثیر دوست مبارزش ابتدا در مقابل صاحب خانه زورگوییش و یکی از بازیگران تماشاخانه که مزاحم همسرش فاطی است می‌ایستد، سپس اصغر هرویین فروشن را از پا در می‌آورد، و دست آخر پول‌هایی را که نزد قدرت است به دست رفقای او می‌رساند. پلیس که در جستجوی قدرت است رد او را در خانه سید می‌یابد و خانه را محاصره می‌کند. سید با اجازه پلیس پیش قدرت می‌رود تا او را راضی به تسلیم کند، اما قدرت مقاومت می‌کند. پلیس خانه را به گلوله می‌بندد و سرانجام سید و قدرت، هر دو، با انفجار خانه از پا در می‌آیند.

تحلیل روایت فیلم

نقطه شروع فیلم گوزن‌ها بازنماگر وقوع تنش، اضطراب و آنومی در فضای اجتماعی است: نمایی سریالا از خیابانی شلوغ و پُر از ماشین‌ها و آدمها؛ تصویر مردی با عینکی درشت و کتی بلند شبیه تحصیل‌کرده‌ها که از دزدی حرف می‌زند (تناقض)؛ کوشش او برای جستجوی رفیق قدیمی‌اش، سید رسول، و توصیفی که از گذشته سید رسول ارایه می‌شود (نوستالژی)؛ و مشخصات ظاهری تیپ سید رسول. دو شخصیت اصلی داستان، قدرت و سید رسول، دستخوش انواع استحالة و سقوط شده‌اند. اولی از یک چریک مبارز آرمان‌گرا به دزدی رو آورده و دومی که زمانی "مبصر کلاس، بزن بهادر و هیکل‌دار" بوده اکنون معتاد شده است. گویی تحولات سیاسی/ فرهنگی/ اجتماعی‌ای که در بطن زندگی روزمره ایرانی در دهه پنجاه اتفاق افتاد بیش از هر چیز بر بدن‌های آنها تأثیر نهاده بود. تصویری که دوربین در همان ابتدای فیلم از کوچه‌ای شلوغ و کثیف با خانه‌های قدیمی، پر از بچه‌های فقیر و آت و اشغال و کشافت نشان می‌دهد مؤید انحطاط همه چیز (نه فقط بدن انسان‌ها) در زندگی روزمره است. تصویر خانه‌ای با مستأجران بسیار، لوازم کهنه و ناچیز اتاق سید رسول و دیگر نشانه‌ها گویای سیر قهقهه‌ی زندگی هستند.

در فیلم گوزن‌ها، غیر از نشانه‌های بصری، دیالوگ‌ها نقش عمدت‌های در برداختن و افشاری مضامین اصلی دارند. نخستین دیالوگ فیلم بین قدرت و سید رسول در همان اولین دیدار آنها شکل می‌گیرد. محتوی اصلی این دیالوگ نقد اشتباهات و مسیر زندگی یکدیگر است. قدرت با گفتن جملاتی نظری «خودتو به اون راه نزن. من از کنار خیلی چیزا رد شدم خودمو نباختم ... خیلی زخما خوردم خودمو نباختم... اما سید، وقتی دیدمت قلبم از جا

کنده شد»، عمق تأثیر خود را نسبت به سقوط سید ابراز می‌دارد. سید نیز داستان سقوط اش به ورطه زندگی فلاکت‌بار را برای قدرت تعریف می‌کند. پس از این دیالوگ، فیلم با تسلی به نماهای درشت و ایماع‌های بصری عمق فلاکت و خامت وضعیت سید را به تصویر می‌کشد. نمایی از درگیر شدن فاطی (زن سید رسول) سر صحنه نمایش با مردی که به او توهین ناموسی کرده و ناتوانی سید در دفاع از او یکی از این نمونه‌های است. یا بلافضله صحنه خوار شدن سید رسول پیش اصغر هروئین‌فروش به خاطر چند گرم هروئین نمونه‌ای دیگر است. نوع نگاه سید رسول به جامعه، از منظر و موضع یک فروادست و آدم حاشیه‌ای است. اما قدرت از منظری بالا همه چیز را نظاره می‌کند: منظر سوزه‌ای دانای کل که از پشت عینک‌اش برای وضع و حال مردمان جامعه‌اش تأسف می‌خورد و به رهایی آنها می‌اندیشد. نشستن دائمی او کنار پنجره نشانه آن است که اتفاقات دور و برش برای اش با اهمیت است و دائمًا منتظر به وقوع پیوستن اتفاقی است.

در یکی دیگر از مهم‌ترین سکانس‌های فیلم، سید به خانه می‌رسد و گفتگوی ای پرتنش و داغ بین او و قدرت شروع می‌شود. دستمایه شروع این مشاجره، نسخه خطی‌ای است که سید از پدرش گرفته تا آن را برای تهیه مواد «پول کند». جایی که قدرت، سید رسول را با این جملات به انتقاد و شماتت می‌گیرد: «سید تو می‌دونی این کتاب چیه؟ یه نیگا به خودت کردی؟ بابا دور برتو یه نیگایی بکن... به خدا تو از همه‌ی ما آدمتر بودی... نیگات ارزش داشت... بگو اسم اون کسی که تو رو عملی کرده کیه؟ یادته تو مدرسه مشت می‌زدی به دیوار یه بند انگشت جای مشتت می‌نشست رو دیوار؟ حalam بزن... وایستا کنار نگاه کن... بزن». سید رسول نیز در جواب از رهایی خود می‌گوید. بعد از این دیالوگ، در بار دومی که سید به دنبال فاطی سر صحنه تئاتر می‌رود به آن مرد مراحم حمله می‌کند و سیلی محکمی روی صورت مرد می‌خواباند. بدین ترتیب، فصل سومی در زندگی سید شروع می‌شود: بازگشت به دنیای آرمانی و قهرمانی و خلاصی یافتن از لجنزار زندگی روزمره. صحنه درگیری سید رسول با صاحب خانه و کتک زدن صاحب خانه، جدل او با صاحب خانه در حیاط کلانتری، صحنه آزاد شدن و پرواز دسته‌جمعی کبوتران، و سخنان عاطفی و عاشقانه سید با همسرش فاطی جملگی نشانه‌هایی‌اند در تأیید مضمون «بازگشت سید رسول به دنیای آرمان‌ها». داغ‌ترین دیالوگ او با رفیق‌اش قدرت بعد از همین بازگشت او رقم می‌خورد. نقطه آغاز این دیالوگ قضیه چاپ شدن عکس قدرت در روزنامه‌ها به عنوان

یک دزد است که پلیس دنبالش می‌گردد. این‌بار سید رسول در جواب انتقادات و سرزنش-هاش قدرت می‌گوید: «دِ رفیق من، ما وایستادیم تو رفتی، ما نخوندیم تو خوندی،... آخرش چی شد. تو اون جا نشستی و ما اینجا... د باوفا! رفیقمی... اما دیگه بهم سرکوفت نزن... کار تو هم کمتر از ما نیست که، تو اون جوری شب و روز کردی ما این جوری». دیالوگ بین آنها در واقع دیالوگ بین دو گروه از آدمیان آن برده از تاریخ ایران است: گروهی که بر اثر گسترش روند صنعتی شدن، شهرنشینی، بوروکراسی دولتی و پیدایش شکافهای اجتماعی، زندگی-شان دستخوش انواع مصایب و آسیب‌ها شده بود و راهی برای بروزرفت از آن متصور نبودند؛ و گروهی که با وقوف به تمام این مضلات و آفتها در صدد غلبه بر آنها بود و این غلبه را از طریق دور زدن «کلیت روزمره مدرن» جستجو می‌کرد، یعنی در واقع راهی ورای آن می‌جست. سید نماینده گروه اول و قدرت نماینده گروه دوم بود.

در سکانس بعدی، سید رسول به سراغ اصغر هروئین فروش می‌رود و او را از پای در می‌آورد. دوربین در این لحظه سید را طوری نمایش می‌دهد که بر اصغرآقا مسلط است و این اصغرآقا است که قدش خمیده شده و با نگاهی ملتمنشه او را نگاه می‌کند. و دست آخر در سکانس پایانی فیلم، جمعیت زیادی را در خیابان می‌بینیم که در بین‌شان تعدادی پلیس هم هستند که مشغول برقراری نظام و کنترل جمعیت‌اند. قدرت از پشت پنجره مراقب اوضاع است. دوربین از زاویه بالا سید را (که فاطی را بدرقه کرده بود) در میان جمعیت نشان می‌دهد. طرز بازنمایی سید طوری است که پی می‌بریم هیچ خبری از این موضوع ندارد. در واقع در اینجا دوربین است که داستان را روایت می‌کند. پلیس دوباره اخطار می‌دهد: «آگه می‌خوای زنده بمونی خودتو تسلیم کن... اگه خواستی تسلیم بشی یه دونه از اون شیشه‌ها رو بشکن... دیگه بہت تیراندازی نمی‌شه». دوربین از نمایی سربالا جمعیتی را نشان می‌دهد که در دو طرف کوچه رویه‌روی هم به صف ایستاده‌اند. سید از جمعیت جدا می‌گردد و بعد از گفتگو با یکی از پاسبان‌ها توافق می‌شود که او برود و قدرت را راضی کند تا تسلیم شود. سید در یک حرکت سریع می‌خواهد خود را به قدرت که در اتاق است برساند. سید را در حین فرار به طرف اتاق با گلوله می‌زنند و کتفاشه زخمی می-شود. با وجود این خود را به درون اتاق پرتاپ می‌کند. قدرت و سید هر کدام یک طرف پنجه قرار گرفته‌اند. سید با خنده می‌گوید: «تمردیم و گوله‌ام خوردیم». این تأکید سید بر گلوله می‌تواند نشان از شروع جدی مبارزه مسلح‌انه بر علیه فضای پلیسی و اختناق‌آسود آن

دوران باشد. او در جواب قدرت که می‌گوید: «سید! برو ببیرون»، با تأکید می‌گوید: «خونمه». خانه، سرزمین، وطن و ناموس چیزهایی‌اند که ارزش دارند به خاطرشان کشته شد. مردن مهم نیست، «خوب مردن» مهم است. شلیک گلوله‌ها از طرف پلیس شروع می‌شود. دود ناشی از شلیک گلوله‌های بسیار، تصویر خانه را محو کرده است. دوربین عقب و عقب‌تر می‌رود و خانه محظوظ می‌شود.

تحلیل جامعه‌شناسی فیلم

روایت گوزن‌ها از تعامل «مسلسل قهرمانی» و الزامات زندگی روزمره مردم، روایتی خطی نیست. فیلم همزمان داستان زندگی آدمیان مختلفی را به تصویر می‌کشد. البته تعداد فیلم‌هایی که قادر شخصیت اصلی یا خط داستانی اصلی‌اند بسیارند، اما اکثر همین فیلم‌ها از دو خطمشی جایگزین پیروی می‌کنند: یا از الگوی توازنی و تقاطع در ساختار روایی‌شان بهره می‌گیرند یا در سرک کشیدن به زندگی شخصیت‌های اصلی و فرعی داستان از ساختاری روایی تبعیت می‌کنند که به فرم اپیزودیک نزدیک است (پوریا، ۱۳۸۸: ۴۷). مایه‌هایی از هر دو این خطمشی‌ها را در فیلم گوزن‌ها می‌توان دید، اما گوزن‌ها به طور کامل به هیچ‌یک از اینها تن نمی‌دهد و در عین حال قادر شخصیت اصلی و محور اصلی داستانی است. به هیچ‌وجه نمی‌توان ادعا کرد که این فیلم در درجه اول داستان زندگی سید رسول را بازنمایی می‌کند و ماجراهی قدرت امری فرعی و صرفاً در خدمت یادآوری اعتبار گذشته سید رسول است؛ یا این که فیلم عمدتاً در پی به تصویر کشیدن آرمان‌گرایی و مبارزه و زندگی قهرمانی قدرت است و زندگی فلاکتبار سید (که قدرت را پناه داده است) فقط بدین منظور بازنمایی می‌شود تا داستان بر مبنای نوعی منطق دوگرایی بهتر بتواند رابطه قهرمان آرمان‌گرا و مبارز با جامعه‌اش را، که آکنده از استثمار و نابرابری و فقر است، روایت کند. فیلم در خطوط داستانی چندگانه پیش می‌رود و کنش‌های داستانی مختلف در آن هست که هیچ‌یک بر دیگری اولویت ندارند: کشمکش میان سید و اصغر هروئین‌فروش، رابطه توأم با مهر و ستیز سید و فاطی، رابطه مستأجران و خصوصاً سید با صاحب‌خانه، فرار جوان انقلابی از خانه، درگیری سید با مزاحم فاطی به خاطر مسابیل ناموسی، دوستی دوباره سید و قدرت و گفتگوهای سرشار از نکوهش و دلسوزی آنان، و کنش‌های داستانی دیگر در این فیلم هیچ‌کدام محوریت ندارند. بنابراین، گوزن‌ها «خط داستانی واحد» ندارد و از الگوهای خطی و روشن «سیر و قایع» پیروی نمی‌کند. شاید به همین دلیل است که این

فیلم نزد منتقدین همواره با تعابیر مختلفی معرفی شده است: «بازیابی عزت نفس»، «افول منش قهرمانی»، «فیلمی درباره اعتیاد» و «مبارزه با دیکتاتوری». با این همه، گوزن‌ها می-کوشند از خلال روایت داستان‌های تودرتوی زندگی آدمیان مختلف برخی مضامین را که مبین تقابل قهرمان و زندگی روزمره هستند برجسته سازد. شاخص‌های «مسلسل قهرمانی» در نقطه مقابل الزامات زندگی روزمره قرار می‌گیرند؛ شاخص‌هایی همچون رفاقت (سید رسول و قدرت)، توانایی دوباره (سید صاحب‌خانه را تهدید می‌کند، مزاحم فاطی را سر جایش می‌نشاند و اصغر هرویین‌فروش را از پای در می‌آورد) و ایثار (قدرت و سید دو جوان مبارز را از خانه فراری می‌دهند، و سید به خاطر قدرت جانش را فدا می‌کند) که خاص قهرمان فیلم هستند در متن زندگی روزمره به شکلی فزاینده رو به زوال‌اند. شرایط اجتماعی/ سیاسی جامعه ایران در دهه پنجاه از گذشته متفاوت شده بود. با به بن بست رسیدن مبارزات سیاسی مسالمت‌آمیز، جوانان ایران دست به اسلحه برندند و نبرد چریکی را آغاز کردند. حکومت نیز متقابلاً اقدامات پلیسی و سرکوبگرانه خود را افزایش داد. گوزن‌ها روایت جامعه استبدادزده و پلیسی دهه پنجاه ایران است و سرشار از مؤلفه‌های نمادین است: انتخاب نام قدرت و سید برای شخصیت‌ها، رفتن چریک (قدرت) به مدرسه و مالیدن خون دستش به دیوار مدرسه، لباس سفید و عینک و سبیل پرپشت قدرت در مقابل لباس سیاه سید، فروش کتاب قدیمی که یادگار اجداد سید بود، به انتظار نشستن قدرت در پشت پنجره و مشت زدن سید به دیوار.

گوزن‌ها بازنماگر فضایی اجتماعی است که اگرچه در آن به سبب سیطره زندگی روزمره مدرن (با تمام نهادها و عرفها و قواعدش) هرگونه منش و ارزش و مرام قهرمانی به حاشیه رفته و در زیر چرخ‌های مدرنیزاسیون پهلوی له شده است، اما هنوز قهرمان داستان توان بلند شدن و مقاومت را دارد. هنوز موعودگرایی و ایمان متافیزیکی افراد، آنها را به سوی زندگی بر می‌گرداند و امید به تغییر یکنواختی و نابرابری و ملال را در وجودشان زنده نگه داشته است. سید با مشت به دیوار می‌کوبد، هروئین‌فروش را می‌کشد و در انتهای اینکه بامعا مrede است لبخند می‌زند. در فاصله زمانی «قیصر» تا گوزن‌ها تحولات بسیاری در جامعه ایران اتفاق افتاد. در هر دو فیلم، در صحنه آخر پلیس حضور دارد. در «قیصر» روش نمی‌شود که پلیس با قیصر چه برخوردی می‌کند (محاکمه عادلانه یا برخوردی تبعیض‌آمیز و غیر قانونی)، اما در گوزن‌ها پلیس فقط می‌کشد. در «قیصر» قهرمان آخر سر

به دست پلیس می‌افتد و شاید هنوز امیدی به قانون دارد، اما در گوزن‌ها قدرت حاضر است کشته شود ولی به دست پلیس نیفتند. «قیصر» با بروز فاجعه در زندگی روزمره ساکن و معمولی خانواده‌ای سنتی شروع می‌شود و سپس به عصیان قهرمان در مقابل توحش‌ها و ناملایمات زندگی می‌انجامد، اما در گوزن‌ها از همان آغاز خانواده دستخوش بحران شده و خانه، که طبق تعریف جایگاه اعتماد و امنیت و دوستی است، از هم پاشیده است. این تفاوت دقیقاً بیانگر سیطره نهادها و قواعد و انصباط‌های مدرن بر جامعه است که در پی مدرنیزاسیون تک‌بعدی پهلوی در ایران شکل گرفتند و معتاد شدن سید و دزد شدن قدرت و وضعیت فلاکتبار مستأجران کمترین پیامد آن بود. پیامد برنامه‌هایی چون اصلاحات ارضی و انقلاب سفید عبارت بود از ایجاد شکاف‌های طبقاتی، پیداش اقشار فقیرشهری (به ویژه بعد از مهاجرت بی‌رویه روستاییان به شهر) و افزایش تورم. نتیجه همه این‌ها به هم خوردن انسجام و همبستگی قدیم و تسلط فضایی آنومیک بود. در این فضای آنومیک زندگی، برای قهرمان گوزن‌ها هنوز امکان غلبه بر قواعد و عرف‌های روح‌کش و تباہ‌گر هست و هنوز می‌توان با تمسک به «چیزی سخت و استوار» به وعده ساختن بهشت موعود امید بست و حتی جان خود را فدا کرد، اما دیگر بر خلاف زمانه قیصر کوچکترین امیدی به بازگشت به دامن زندگی روزمره مدرن وجود ندارد.

اعتراض

شناسنامه فیلم

نویسنده و کارگردان: مسعود کیمیایی؛ تدوین: محمدرضا مویینی؛ صدابرداری: اسحاق خانزادی؛ موسیقی متن: مجید انتظامی؛ تهیه‌کننده: ضیاء هاشمی؛ سال تولید ۱۳۷۸؛ مدت: ۱۰۲ دقیقه؛ پخش: سازمان توسعه سینمایی سوره؛ بازیگران: داریوش ارجمند، محمدرضا فروتن، بیتا فرهی، میترا حجار، پولاد کیمیایی، پارسا پیروزفر.

دانستان فیلم

امیرعلی که شریفه، نامزد برادرش رضا، را به دلیل رابطه نامشروعش با مردی به نام احمد به قتل رسانده، پس از دوازده سال از زندان آزاد می‌شود. او بعد از آزادی متوجه می‌شود که زندگی در دوره فعلی نسبت به زمان قبل از زندانی شدن‌اش بسیار فرق کرده است: خانواده‌اش به خاطر قتلی که او انجام داده، دچار مشکلات بسیاری شده‌اند؛ مادرش در اثر

فشارهای روحی نابینا شده؛ پدرش در فراق او مرده و یوسف، دیگر برادرش، بر اثر ضرباتی که در تظاهرات دانشجویی به سرش وارد آمده دچار اختلال روانی گشته است و در یک آسایشگاه روانی به سر می‌برد؛ برادرش رضا که اکنون در یک پیتنا فروشی کار می‌کند عاشق دختری به نام لادن است و از طرفی دیگر تلاش می‌کند به ناراحتی‌های روانی دوست معتادش قاسم پایان دهد. امیر علی که در زندان قول داده بود انجشتی را به دست خواهر یکی از دوستان هم‌بندش برساند در جریان رفت و آمدش با او به تور احمد عاشق شریفه می‌افتد و با ضربات چاقوی او به قتل می‌رسد. رضا نیز پس از کش و قوس‌های فراوان با لادن ازدواج می‌کند.

تحلیل روایت فیلم

نخستین سکانس فیلم اعتراض قبل از تیتراژ فیلم نشان داده می‌شود. در این سکانس انواع شگردهای فنی، تمهیدات فرمی، ایمازهای بصری و مونولوگ‌ها دستمایه شده‌اند تا دهشت یک رخداد را به تصویر بکشند. صفحه سیاه، صدای خشن مرد، نمایی درشت از چهره خشن و سبیل کلفت او، فضای تاریک و راکد اتاق و سایه‌هایی که شبیه میله زندان پشت سر مرد است، و تصویر کدر زنی ساكت و منفعل روی صندلی که همچون متهم به مونولوگ مرد گوش می‌دهد: «خونه این احمد آفارو پیداکردن که کاری نداشت... دنبال سایه‌تم می‌آمدمن منو می‌آورد اینجا... حالا سهتابی نشستیم، تو و من و عکس احمدآقات. خوب نیگاش کن دیگه نمی‌بینیش... حواستو جمع کن بین من چی می‌گم... این دفعه باید گوش کنی و هیچی نگی... حتی یک کلمه». بیننده از طریق این مونولوگ‌ها می‌فهمد که این زن، زن برادر کوچک‌تر این مرد است و به برادرش خیانت کرده است. در ادامه سکانس، نمایی از دامن زن و دست او را که به طرف زمین آویزان شده، می‌بینیم. خون از بدن او می‌چکد. مرد، زن را به جرم خیانت می‌کشد.

در سکانس بعدی نمایی از زندان، فضای درونی و میله‌های واقعی آن را می‌بینیم. تازه در حین این نمای بزرگ از زندانی شدن مرد به خاطر قتل زن، تیتراژ فیلم شروع می‌شود: صفحه‌ای تاریک که با رنگ سفید روی آن نوشته شده اعتراض. در زمان پخش تیتراژ تصویر امیر علی را در زندان می‌بینیم که شکسته‌تر شده است. تصویر او بازنمایگر زمان و سالیانی است که در زندان بر او گذشته است. دوربین با نشان دادن ساعت مچی روی دستاش بر

اهمیت گذشت زمان دلالت دارد. موازی با نشان دادن تیتر از، شاهد آزاد شدن امیرعلی از زندان بعد از دوازده سال هستیم. شیوه خاص بازنمایی فضای درونی زندان و نحوه تعامل زندانیان، نمایی از امیرعلی با کلاهی شاپویی، سیگاری بر لب و ساک سیاهی زیر بغل، و نحوه بدرقه امیر علی از سوی دیگر هم‌بندان جملگی نمایانگر شخصیت مخصوص و پرنفوذ امیر علی و پایبند ماندن او به مرام و مسلک همیشگی‌اش است. در سکانس بعدی، یعنی سکانس استقبال خانواده‌اش از او دم در زندان و بازگشت به خانه، انواع نهادها و دیالوگ‌ها و شگردهای فی در خدمت پرداخت و تقویت این مضمون هستند که زندگی روزمره خانواده و جامعه امیر علی طی این دوازده سال دستخوش تغییر و تحولات بین‌الدین شده است: نایابنا شدن مادرش، فوت پدرش، ازدواج خواهرش، تصویر زندگی روزمره خیابان و مردم و ماشین‌ها و تغییرات شهری، این که خانواده‌اش خانه قدیمی را فروخته و اکنون در خانه‌ای کوچک و اجاره‌ای زندگی می‌کنند، برج سازی و آپارتمان‌سازی و دیگر تغییراتی که امیر علی را متوجه شکاف پرناشدنی‌ای می‌کنند که بین دنیاً او و دنیاً بیرون پدید آمده است.

در سکانس بعدی امیرعلی و رضا از کنار مغازه‌ها و پاسازها پرسه‌زنان در مرکز شهر راه می‌روند. این سکانس نمایی از شهر با تمام تازگی‌ها و تحولات را به تصویر می‌کشد. همه جای شهر آکنده از فروشگاه‌ها و دفاتر کار و مغازه‌ها و پارکها و اتوبویل‌ها گشته است. آنها به درون رستورانی می‌روند که در ادامه پی می‌بریم رضا آنجا کار می‌کند. این رستوران، برخلاف قهقهه‌خانه‌های قدیم، فضایی آرام دارد. نشانه‌هایی از فردگرایی عصر مدرن، مثل فاصله گرفتن افراد از یکدیگر و بی‌توجهی مدنی، و کالاهای مدرن، مانند پیتزا و موسقی جاز، را می‌توان در اینجا دید. در این فضاهای کسی امیر علی و ارزش‌هایش را نمی‌شناسد و به تعبیر مارشال برمن، قهرمانان دیگر آن هاله‌ای که او را از جمعیت متمایز می‌کرد ندارد (برمن، ۱۳۷۹: ۱۴۰). عمدت‌ترین رخداد این سکانس، دیالوگ امیر علی و رضا درباره گذشته و آینده است. امیرعلی نمی‌تواند صحبت‌های رضا و مخالفت‌وی با تصمیم دوازده سال پیش‌اش را برتابد. او با منطق، نشانه‌ها و ضرب‌آهنگ جامعه جدید مشکل دارد. شاید به همین دلیل است که با اشاره به خواننده درون رستوران می‌گوید: «این یارو آواز می‌خونه یا عربده می‌زنه.» از دید او جامعه جدید درست مثل آهنگ آن خواننده ریسم مشخص و منظمی ندارد. ریسم نامنظم و نامشخص جامعه به هر کسی و هر دیدگاهی امکان حرف زدن داده است و این از نظر امیرعلی مترادف به هم خوردن سلسله‌مراتب حقیق و ارزش‌ها است.

در ادامه گفتگو، رضا داستان ضریبه خوردن یوسف و بستری شدن او در آسایشگاه را برای امیر علی تعریف می‌کند. تعریف این داستان و واکنش‌های امیرعلی هنگام شنیدن آن یکی دیگر از دسته‌مایه‌های فیلم برای تأکید بر وقوع تحولات اجتماعی/ سیاسی بنیادین در جامعه است.

سکانس بعدی فیلم باز نماینگر یکی از محوری‌ترین مضامین گفتمان رایج دهه هفتاد، گفتمان اصلاحات یا توسعه سیاسی، است: «بحث و گفتگو در عرصه عمومی درباره مسائل همگانی». نماد عرصه عمومی در اینجا رستوران، کافی‌شاپ یا قهوه‌خانه است. یورگن هابرمانس در کتاب دگرگونی ساختاری حوزه عمومی قهوه‌خانه را یکی از مکان‌های اصلی پیدایش حوزه عمومی در قرن هجدهم می‌داند (هابرمانس، ۱۳۸۸: ۲۳۴). در این فیلم نیز رضا همراه با دوستان دانشجوی‌اش دور میزهای رستوران نشسته‌اند و در حالی که انواع مختلف روزنامه در دست دارند درباره مسائل و تحولات سیاسی و اجتماعی بحث می‌کنند. گفتگو برای آنها نوعی فرار از الزامات زندگی روزمره و ملال نهفته در آن است. در این جمع شور و هیجان برای پرداختن به دغدغه‌های همگانی و تقویت سویه‌های مدنی جامعه به عیان دیده می‌شود. به علاوه، گفتگوی آنها آکنده از طنز و شوخی و کنایه است و هیچگاه آن جدیت و خشونتی که در منازعات ایدئولوژیک وجود دارد در آن نیست. گویی آداب معاشرت‌جویی مدنظر زیمل بر آن حاکم است: هر کس باید برای دیگران تضمین کند که حداقل ارزش‌های معاشرتی (شادی، آرامش، نشاط) با ارزش‌هایی که او خودش دریافت می‌کند، هماهنگ باشد (زیمل، ۱۹۹۷: ۱۳۲). ترکیب سنتی و جنسی این جمع نیز مهم است: تقریباً همه جوان و از هر دو جنس هستند؛ و این مساله فی‌نفسه نشانگر شکاف بین-نسلی و پیدایش نسلی جدید در ایران بعد از انقلاب بود. فیلم به میانجی این دیالوگ بین جوانان یکی دیگر از شخصیت‌ها را معرفی می‌کند: لادن نامزد رضا. تفاوت‌های لادن با شریفه، زن قبلی رضا، این شکاف بین-نسلی و کلاً مساله دگردیسی ارزش‌ها در جامعه ایران را به خوبی نشان می‌دهد. لادن در جمع مردها حرف می‌زند، شریفه در مقابل یک مرد هم حق حرف زدن نداشت؛ لادن صریحاً به رضا ابراز علاقه می‌کند، شریفه عشق‌اش را مخفی کرد؛ لادن در پایان داستان همه موانع را می‌شکند و پیش عشق‌اش برمی‌گردد، اما شریفه به خاطر عشقی که هرگز بهش نرسید به قتل می‌رسد. فیلم نشان می‌دهد که اکنون شریفه جای خود را به لادن داده است.

یکی دیگر از سکانس‌های مهم فیلم به تعامل بین رضا و دوستش قاسم مربوط می‌شود. مخاطب از طریق گفتگوها و کنش‌های بین آنها می‌فهمد که قاسم به سبب خاطرات تلخ و زخم‌هایی که از دوران جنگ در ذهن دارد به مواد مخدور پناه برده است و تمام تلاش رضا این است که او را نجات دهد. معرفی شخصیت قاسم و نوع تعامل رضا با او دو مضمون مهم را در خود دارد: یکی آثار و پیامدهای جنگ بر جامعه ایران و بر ذهن و تن نسل جدید، و دیگری تغییر شکل اخلاقی قهرمانی از نوع سنتی به نوع مدرن. دیالوگ رضا و قاسم مخاطب را متوجه می‌سازد که برادر قاسم جزء شهدای گمنام بوده که به تازگی پیدا شده است و قاسم فیلم پیدا شدن جسدش را دیشب به تنها‌یی در خانه نگاه کرده است. اکنون او و رضا می‌خواهند دوباره فیلم را با هم ببینند. در این لحظه دوربین پشت پنجره می‌آید و با خاموش شدن لامپ‌ها فضای اتاق تاریک می‌شود. این صحنه دلالت دارد بر تداوم تأثیرات اجتماعی و روانی جنگ و نیز بر پیدایش نسلی که کم‌کم دارد از آن دوران فاصله می‌گیرد. رضا از دو جهت با قاسم احساس همدلی می‌کند. نخست این که او نیز همانند قاسم به لحاظ روحی بی‌خانمان است. خانواده او نیز بر اثر تحولات اجتماعی/ سیاسی دستخوش بحران شده و به همین دلیل اتاق مجردی قاسم را دوست دارد. دوم این که رضا بر مبنای نوعی مرام رفاقت در قبال قاسم احساس مسؤولیت می‌کند. نکته مهم فیلم این است که تعهد او به قاسم گرچه ورای محاسبات عقلانی و کنش‌های ایزاری است، اما از نوع اخلاقی قهرمانی قدیم و از جنس رفاقت قدرت و سید رسول در گوزن‌ها نیست. کنش ارتباطی^۱ بین رضا و قاسم در اعتراض حاکی از دگردیسی اخلاقی قهرمانی قدیم و پیدایش نوع جدیدی از قهرمان در متن زندگی روزمره است. در این فیلم امیرعلی نماد قهرمان قدیم است که روز به روز منزوی‌تر می‌شود و فضای مانور و کنشگری‌اش محدودتر می‌گردد. اما به موازات زوال امیرعلی، نشانه‌هایی از ظهور شکلی مدرن از آرمان‌گرایی دیده می‌شود که رابطه قاسم و رضا یکی از مصادیق آن است.

سکانس‌های بعدی، همچون رفتن امیر علی پیش خواهر آقا محسن دربندی و فتح‌الله، شخصیت‌پردازی مجده‌خانم به عنوان زنی مغازه‌دار و مستقل با اخلاقی مردانه، محله‌های فقیر نشین و کوچه‌ها و خانه‌های فرسوده همگی در خدمت افشاری شکافهای طبقاتی و نسلی و دگردیسی سبکهای زندگی در جامعه ایران هستند. با این حال، یکی از مضامین

اصلی فیلم که تحت تأثیر فضای باز دوران اصلاحات پرداخت شده است توانایی فرد در غلبه بر شکافها و تضادهای طبقاتی و بقیه تمایزهای اجتماعی است. این مساله که در آخر فیلم لادن به رغم همه مضلات و موانع نزد رضا برمی‌گردد و قاسم نیز از اعتیاد نجات پیدا می‌کند به خوبی نمایانگر و مؤید این قضیه است. بخش پایانی داستان با دو اتفاقی که برای دو قهرمان داستان (امیر علی به عنوان قهرمانی قدیمی و رضا به منزله نماد فردگرایی مدرن) می‌افتد خاتمه می‌یابد. امیر علی پیش فتح الله اعتراف می‌کند: «روزبه روز خفت قتلی که کردم خفت گلوم می‌شه...» این جمله مخاطب را آماده می‌کند تا شاهد زوال واقعی و نهایی قهرمان آرمانی باشد. در صحنه‌ای تراژیک در مخربهای آکنده از آتشخال و در زیر باران احمد به او حمله می‌کند و امیر علی بر سیاق مرام و مسلک قهرمانی اش از احمد می‌خواهد تا برای شستن گناهانش او را بکشد و به جزای اعمالش برساند. احمد هم با ضربات چاقو او را می‌کشد. قهرمان مرگ را نوعی تطهیر خود می‌داند و باران شدیدی که می‌بارد او را پیش از پیش تطهیر می‌کند. در این سو، رضا نیز بر حسب تصادف پیترای سفارشی را به خانه لادن می‌برد که اتفاقاً شب عروسی اوست. او به رستوران بر می‌گردد. در حالی که با دوستانش آنجا نشسته است، دوربین لادن را نشان می‌دهد که زیر باران و در لباس عروسی به طرف رستوران می‌آید. او با تکیه بر فردیتاش علیه تمام موانع و الزامات اجتماعی شورش کرده و رسیدن به عشق و زندگی فردی اش را بر دیگر چیزها ترجیح داده است.

تحلیل جامعه‌شناسی فیلم

برهه‌ای تاریخی که فیلم اعتراض در آن ساخته شد دو دهه بعد از رخداد بسیار مهم انقلاب ایران بود. آرمان‌گرایی، میل به تغییر بنیادین جهان، شور جمعی، تقدم مصالح جمعی بر منافع و آرزوهای شخصی از جمله ویژگی‌های رخداد یا حال و هوای انقلابی‌اند. در دهه هفتاد در جامعه ایران چرخشی فرهنگی به سوی زندگی روزمره مدرن اتفاق افتاد. تغییرات صنعتی/ تکنولوژیک و تحولات اقتصادی و پایان یافتن جنگ زاویه دید آدمیان را به سوی زندگی روزمره برگرداند. به همین دلیل، آن ویژگی‌های وضعیت انقلابی به تدریج دستخوش نوعی استحاله شد و جایش را به ارزش‌ها و هنجارهایی داد که افراد را به جستجوی معنا و هویت و آرمان در بطن خود زندگی روزمره و در عرصه عمومی تشویق می‌کرد. درست به همین خاطر است که بر خلاف دیگر فیلم‌های کیمیابی که بازنماگر زوال گفتگو در جامعه ایران هستند، اعتراض آکنده از نشانه‌ها و نمادهایی در تأیید اشتیاق

آدمیان به گفتگو و مشارکت در عرصه عمومی است. باز برخلاف دیگر آثار او که در آنها سیر دگردیسی ارزش‌ها و استحاله اخلاقیات قهرمانی تقریباً معادل سقوط اخلاقی جامعه و هبوط بشر است، در اعتراض شاهد شکوفایی توان‌های فردی، خودآینی و بازگشت افراد (رضاء، قاسم و لادن) به آغوش زندگی در فضایی نوظهور و امیدبخش هستیم. بنابراین، اعتراض بازنماگر تغییرشکل قهرمان و اخلاق قهرمانی است. زمانه امیرعلی به سر آمده است، اما به جای او رضا و قاسم و لادن می‌آیند که می‌کوشند با تکیه بر نوعی کنش ناب ارتباطی بر منطق عقلانیت ابزاری جامعه مدرن غلبه کنند. امیرعلی برای پایبندی به مسلک قهرمانی خویش تابع ارزش‌ها و هنجرهایی بود که آنها را فی‌نفسه درست می‌دانست و سر آنها با کسی گفتگو نمی‌کرد، اما رضا و قاسم و لادن اهل گفتگو و مباحثه‌اند. آنها به تعبیر میلان کوندرا «در جایی دیگر» دنبال چیزی گمشده و ریسمان نجات نمی‌گردند، بلکه ارزش و معنا و هویت و نجات را در متن همین زندگی، در خیابان‌ها و کافه‌ها و عرصه‌های عمومی و خصوصی، جستجو می‌کنند. لذا به این بلوغ رسیده‌اند که تسلابی اگر باشد نه در دوردست-ها بلکه نزد دیگری نهفته است. حال و هوای حاکم بر فیلم حکایت از آن دارد که تحولات بعد از انقلاب نگاه آدمیان به زندگی روزمره و مشارکت در حل مسائل همگانی را تغییر داده است. کنش‌ها، رخدادها، نگاه شخصیت‌ها، تعامل‌ها و نشانه‌ها جملگی گویای نوعی امید اجتماعی‌اند. اکثر شخصیت‌های داستان (غیر از امیرعلی و تیپ اجتماعی او) پیچیدگی‌ها و ظرایف و نسبیت‌های زندگی مدرن را می‌پذیرند و خود را برای سازگاری با آن آماده می-سازند. فضای گفتگو و تعامل زنده است؛ به تعبیر بنیامین، تجربه روزمره شکلی قابل تبادل پیدا کرده است و قابلیت شناخت و نقد و تغییر را دارد. اگرچه آدمیان به موازات گسترش کلان شهر وارد زندگی‌ای پرستاب، پیش‌بینی‌ناپذیر و پیچیده می‌شوند، اما تجربه‌های آنی آنها به سبب شکوفایی فضاهای عمومی قابلیت تبدیل به تجربه‌های تبادل‌پذیر و جمعی را دارد.

روایت اعتراض از نحوه تعامل اخلاق قهرمانی و منطق زندگی روزمره روایتی خطی و یکسویه نیست. فیلم با محور قرار دادن چرخش فرهنگی و شکاف بین‌نسلی‌ای که در آن برره از تاریخ ایران اتفاق افتاده است، همزمان فضای زندگی و داستان سرنوشت آدمیان و تیپ‌های اجتماعی مختلف را دنبال می‌کند:

۱. تیپ اجتماعی امیرعلی و آقامحسن دریندی و مجده خانم و فتح‌الله که در چارچوب گفتمان «زندگی روزمره سنتی» نفس می‌کشند و فکر و عمل می‌کنند؛ این تیپ اجتماعی هم‌زمان با مدرن‌تر شدن جامعه یا به حاشیه‌های شهر رانده شده یا در زندان هستند یا مثل مجده خانم سرشان بی کلاه مانده است. پاییندی به ارزش‌ها و آرمان‌هایی که در گفتمان فکری این تیپ اجتماعی «مرام و مسلک قهرمانی» نام دارد تقریباً برای شان ناممکن شده، مگر این که مثل امیرعلی هزینه‌اش را بپردازند.
۲. تیپ اجتماعی رضا و قاسم و لادن که نسل نوظهور جامعه ایران‌اند. این افراد نگاهی مثبت به زندگی روزمره و فضاهای تعاملی و گفتگویی دارند؛ نسبیت زندگی در عصر مدرن را پذیرفته‌اند؛ معنا و لذت و هویت را در کنش‌های بین‌الادهانی و ارتباطی جستجو می‌کنند؛ و به جای مقاومت در برابر زندگی روزمره مدرن، می‌کوشند آن را برای خود معنادار سازند (به تعبیر مارکس، فهمیده‌اند که برای حل معضلات مدرنیته نمی‌توان مدرنیته را دور زد). این‌ها همچون ایرانسان نیچه یا هنرمند بودلر می‌کوشند یک‌تنه زندگی خود را معنا ببخشنند.

اعتراض روایت تقابل دو نسل و دو منظومه ارزش‌های است. اگرچه آن‌گونه که فیلم نشان می‌دهد گفتگو بین این دو نسل امکان‌پذیر نیست، اما امکان گفتگو در میان نسل نوظهور فراهم شده است. چرخش نسل جدید به سوی زندگی روزمره مدرن از جمله پیامدهای انقلاب بود. انقلاب با از بین بردن فاصله بین زندگی روزمره و زندگی قهرمانی، زندگی روزمره را به امری جایگزین‌ناپذیر تبدیل کرد. اکنون اگر بنا بود قهرمانی متولد شود از بطن خود زندگی روزمره متولد می‌شد و رضا و لادن و قاسم نمونه‌هایی از آن بودند.

نتیجه‌گیری

گوزن‌ها و اعتراض، در مقام دو متن متعلق به دو برههٔ تاریخی متفاوت، روایت‌گر دگردیسی زندگی روزمره در ایران مدرن هستند. این دگردیسی بالاخص از حیث سیطره منطق عقلانیت ابزاری و افول تدریجی عقلانیت غایی یا استعلایی قابل توجه است. در دو دهه آخر حکومت پهلوی، به رغم تلاش گفتمان رسمی برای بسط مدرنیزاسیون از بالا، مایه‌هایی از استعلایی، باورهای غایی و کنش‌های ناب انسانی در متن زندگی روزمره به شکلی روزافزون قوت گرفت و فضای تکنوقراتیک، بوروکراتیک و ابزاری حاکم بر جامعه را،

با رخداد انقلاب ایران، در هم شکست. گوزن‌ها روایت‌گر نحوه مقاومت عقلانیتِ استعلایی (در قالب مرام و مسلک قهرمانی) در برابر عقلانیتِ اپزاری حاکم بر زندگی روزمره مدرن است. این فیلم سه سال قبل از رخداد انقلاب ایران ساخته شد. والتر بنیامین زمانی گفته بود که توالی و تکرار وقایع روزمره و توحش فرهنگی نهفته در آن را فقط بارقه‌ای از موعودگرایی می‌تواند درهم بشکند. انقلاب ایران نماد بارز چنین بارقه‌ای بود که توانست زمان تهی فاوست‌گونه مبتنی بر پیشرفت و نوسازی را نابود سازد (لاجوردی، ۱۳۸۸: ۱۵۵). رخداد انقلاب ایران کوششی بود برای شروع مسیری متفاوت در برساختن هویتها و ارزش‌ها و سبکهای زندگی نوین. با گذشت حدود دو دهه از انقلاب، در پی تحولات صنعتی و زیرساختمی در جامعه ایران، میل به هویتیابی و معناسازی در متن زندگی روزمره مدرن در میان نسل نوظهور بعد از انقلاب افزایش یافت. فیلم اعتراض روایت‌گر تجربه زندگی روزمره در فضایی دیگرگونه در جامعه ایرانی دهه هفتاد است. بارزترین وجه این دگردیسی «تغییر شکل قهرمان» و پیدایش نوعی فردیت مدرن است. در این فیلم نسلی جدید با سبک زندگی تازه‌ای می‌کوشد معنا و هویت و لذت را در فضاهای عمومی کافی‌شایپها و مراکز خرید و خیابان‌ها جستجو کند. گویی دوره سبک زندگی قهرمانی به شیوه سنتی به سر آمده است. آدمیان این فیلم نگاهی مشیت به زندگی روزمره و فضاهای تعاملی و گفتگویی دارند؛ نسبیت حاکم بر زندگی روزمره را پذیرفته‌اند؛ معنا، لذت و هویت را در کنش‌های بین‌الاذهانی و ارتباطی جستجو می‌کنند؛ و به جای مقاومت در برابر منطق روزمرگی، می‌کوشند آن را برای خود معنادار سازند. مقایسه این دو فیلم در واقع بیانگر تحول بنیادین هویتها، ارزش‌ها و سبکهای زندگی طی سه دهه در جامعه ایرانی است. در گوزن‌ها قهرمان امید به رهایی را از باورهای متافیزیکی و استعلایی می‌گیرد و کل بنای زندگی زندگی روزمره را می‌خواهد دگرگون سازد. اما قهرمانان فیلم اعتراض به جای امیدهای استعلایی نوعی امید اجتماعی را مبنای تعاملات و کنش‌های خود قرار داده‌اند. البته برخی مضامین عمدۀ در هر دو اثر تکرار می‌شوند: بحران خانواده، قضاوت کردن، محکمه کردن، مرام رفاقت، تقدیر و سرنوشت، حاشیه شهر، نمادهای قانون (پلیس، زندان)، صداقت/ خیانت، فقر/ اعتیاد، و مردانگی/ زنانگی. این مضامین عمدۀ‌ترین کانون‌های دگردیسی ارزش‌ها و تحول بنیادین زندگی در ایران معاصر هستند. سینمای کیمیایی بازنمایر فضایی اجتماعی است که در آن کشاکش بین هویتها و ارزش‌های «اصیل» و بومی در نقطه مقابل خصلت-

های فرهنگی برآمده از مدرنیزاسیون به طرزی عیان دیده می‌شود. تجربه فرد ایرانی در متن زندگی روزمره در واقع تجربه‌ای است که در این فضای آکنده از تعارض و آنومی به دست می‌آید. زندگی روزمره در ایران معاصر، از منظر این سینما، دیگر پدیده‌ای منسجم و یکدست نیست، بلکه واجد انواع تلاطمات و آشفتگی‌ها و چندپارگی‌هاست. در این فضای پرتلاطم کنش‌های قهرمانانه غایت‌محور به شکل روزافزونی در مقابل کنش‌های ابزاری مبادله‌محور رنگ می‌باشد.

منابع

- آسابرگر، آرتور (۱۳۸۰) روایت در فرهنگ عامیانه، رسانه و زندگی روزمره، ترجمه محمدرضا لیراوی، تهران: سروش.
- استم، رابت (۱۳۸۳)، مقدمه‌ای بر نظریه فیلم، به کوشش احسان نوروزی، تهران: انتشارات سوره مهر.
- اسلامی، مجید (۱۳۸۴) مفاهیم نقد فیلم، تهران، نشر نی.
- بوردول دیوید (۱۳۷۳) روایت در فیلم داستانی، ترجمه علاءالدین طباطبایی، تهران: انتشارات بنیاد سینمای فارابی، چاپ اول.
- بوردول دیوید، تامسون کریستین (۱۳۷۷) هنر سینما، ترجمه فتاح محمدی، تهران: نشر مرکز، چاپ اول.
- برم، مارشال (۱۳۷۹) تجربه مدرنیته، ترجمه مرادفرهادپور، تهران: طرح نو.
- بنت، اندی (۱۳۸۶) فرهنگ و زندگی روزمره، ترجمه حسن چاوشیان و لیلا جوافشانی، تهران: نشر اختران.
- تاجبخش، گلناز (۱۳۸۳) والتر بنیامین: دگرگونی تجربه و خاطره در عصر جدید و کلان‌شهر مدرن، هنرهای زیبا، ش. ۲۰.
- چندر، دانیل (۱۳۸۶) مبانی نشانه‌شناسی، ترجمه مهدی پارسا، انتشارات سوره مهر.
- زیمل، گنورگ (۱۳۷۲) کلان‌شهر و حیات ذهنی، ترجمه یوسف ابازری، نامه علوم اجتماعی، ش. ۳.
- فدرستون، مایک (۱۳۸۰) زندگی قهرمانی و زندگی روزمره، ترجمه هاله لاجوردی، ارغون، ش. ۱۹.
- فدرستون، مایک (۱۳۸۰) زیبایی‌شناسخی کردن زندگی روزمره، ترجمه مهسا کرمپور، ارغون ش. ۱۹.
- فی برایان (۱۳۸۴) فلسفه امروزین علوم اجتماعی، ترجمه: خشایار دیهیمی، تهران: طرح نو.
- کاظمی، عباس و محمودی، بهارک (۱۳۸۷) پرولیماتیک مدرنیته شهری: تهران در سینمای قبل از انقلاب اسلامی، فصل‌نامه انجمن ایرانی مطالعات فرهنگی و ارتباطات، سال چهارم، ش. بیلبی. ۱۲.
- کالکر، رابت (۱۳۸۴)، فیلم، فرم و فرهنگ، ترجمه بابک تیزابی، تهران: بنیاد سینمایی فارابی.
- لاجوردی، هاله (۱۳۸۸) زندگی روزمره در ایران با تأثیر بر سینمای ایران، تهران: نشر ثالث.
- هابرماس، یورگن (۱۳۸۸) دگرگونی ساختاری حوزه عمومی، ترجمه جمال محمدی، تهران، نشر افکار.

- Allen Richard (2004) Psychoanalytic Film Theory, In A Companion to Film Theory, Edited by: Toby Miller and Robert Stam, Blackwell Publishing.
- Chatman Symour (1978) Story and Discourse: Narrative Structure in Fiction and Film, Ithaca: Cornell University Press.
- Leo, Charney (1995) cinema and invention of modern life. University of California press.
- Merrifeild, A. (2006). Henri Lefebvre: A Critical Introduction.
- Orr, John (1993) Cinema and modernity, polity press.
- Riessman, Catherine Kohler (2005) Narrative Analysis. In: Narrative, Memory & Everyday Life. University of Huddersfield, Huddersfield.
- Simmel, G. (1997). Sociology of Senses, in: Frisby. D. and Featherstone, M. Simmel on Culture. Sage Publication.
- Simmel, G. (1971). Stranger, in: Levine, D.N. Simmel on Individuality and Social Forms. Chicago: The University of Chicago Press.
- Simmel, G. (1997). Adventure, in: Frisby. D. and Featherstone, M. Simmel on Culture. Sage Publication.
- Stam R&Burgoine.R&Flitterman.L (2005) New Vocabularies in Film Semiotics, London and New York: Rutledge.

